

Culturele Overeenkomst tussen het Koninkrijk der Nederlanden en de Tsjechoslowaakse Socialistische Republiek, op 3 augustus 1972 te Praag gesloten

BRIEF VAN DE MINISTER VAN
BUITENLANDSE ZAKEN

Nr. 1

's-Gravenhage, 14 december 1972.

Ter griffie van de Tweede Kamer der Staten-Generaal ontvangen: 27 december 1972.

De wens, dat deze overeenkomst aan de uitdrukkelijke goedkeuring van de Staten-Generaal zal worden onderworpen, kan door of namens de Kamer of door ten minste dertig leden der Kamer te kennen worden gegeven uiterlijk op 26 januari 1973.

Ter voldoening aan het bepaalde in het tweede lid van artikel 60 en onder verwijzing naar het derde lid van artikel 61 van de Grondwet, de Raad van State gehoord, heb ik de eer u hierbij de Engelse tekst en de vertaling in het Nederlands over te leggen van de op 3 augustus 1972 te Praag tot stand gekomen Culturele Overeenkomst tussen het Koninkrijk der Nederlanden en de Tsjechoslowaakse Socialistische Republiek (*Trb.* 1972, 113).

Een toelichtende nota bij deze overeenkomst gelieve u hiernevens aan te treffen.

De goedkeuring wordt alleen voor Nederland gevraagd.

De Minister van Buitenlandse Zaken,
N. SCHMELZER.

TOELICHTENDE NOTA

De onderhavige overeenkomst dient ter vervanging van de in 1937 bij notawisseling tussen het Koninkrijk der Nederlanden en de Tjechoslowaakse Republiek tot stand gekomen regeling inzake de ontwikkeling en de versterking van de intellectuele en artistieke betrekkingen (*Stb.* 1937, 28). Zowel van Tsjechoslowaakse als van Nederlandse zijde werd behoefte gevoeld deze regeling te vervangen door een overeenkomst soortgelijk aan die, welke reeds eerder tot stand kwamen met andere Oosteuropese landen, zoals met Zuidslavië (*Trb.* 1966, 196), Roemenië (*Trb.* 1967, 13), de Sowjet-Unie (*Trb.* 1967, 115), Polen (*Trb.* 1967, 120) en Hongarije (*Trb.* 1968, 30).

Met de Tsjechoslowaakse regering werd overeenstemming bereikt over een verdragstekst, welke de gebruikelijke vorm kreeg van een kaderakkoord. Hierin zijn de terreinen waarop samenwerking kan plaatsvinden uitvoerig aangegeven. De bepalingen van de overeenkomst spreken voor zichzelf en behoeven naar de mening van de ondergetekenden geen artikelsgewijze toelichting. In artikel 13 is vastgelegd, dat de in de onderhavige overeenkomst voorziene uitwisselingen worden verwezenlijkt op basis van wederkerigheid en met inachtneming van de in elk der beide landen geldende wetten. Krachtens artikel XIV zal een in te stellen Gemengde Commissie, waarin vertegenwoordigers van beide landen zitting hebben, telkens voor een periode van twee jaar een ontwerp-programma van activiteiten ter uitvoering van de onderhavige overeenkomst opstellen. De uiteindelijke beslissing omtrent het programma van uitwisselingen blijft derhalve, overeenkomstig het van Nederlandse zijde voorgestane patroon ten aanzien van de uitvoering van culturele akkoorden, voorbehouden aan de beide Regeringen.

Aan
de Heer Voorzitter van de Tweede Kamer
der Staten-Generaal

De ondergetekenden zijn van mening, dat de overeenkomst zal kunnen bijdragen tot een intensivering van de betrekkingen tussen Nederland en TsjechoSlowakije. Wat het Koninkrijk der Nederlanden betreft zal deze overeenkomst alleen voor Nederland gelden.

De Minister van Buitenlandse Zaken,

N. SCHMELZER.

*De Minister van Onderwijs
en Wetenschappen,*

C. VAN VEEN.

*De Minister van Cultuur, Recreatie
en Maatschappelijk Werk,*

P. J. ENGELS.